

Zml. č. 01/2014

## ZMLUVA O POSKYTOVANÍ PRÁVNÝCH SLUŽIEB

uzavretá v zmysle zák. č. 586/2003 Z.z. o advokácii a ust. § 2 a nasl. vyhl. č. 655/2004 Z. z. o odmenách a náhradách advokátov

### Klient:

Meno/Obch. názov:	Vodárenská spoločnosť Sládkovičovo, spol. s r.o.		
Miesto podnikania/ Sídlo:	Fučíkova 460/254		
IČO:	36232751		
DIČ / IČ DPH:	SK2020191657		
Zápis v OR	Súd: OS Trnava	Vložka : 11532/T	oddiel: Sro
Konajúci prostr.:	František Ruman		
E-mail	TaBP Sládkovičovo <tabp.sladkovicovo@gmail.com>		

### Právny zástupca:

JUDr. Mária Gálová, . advokát, Advokátska kancelária so sídlom : Hviezdoslavova  
510, 925 21 Sládkovičovo, zápis v SAK pod č. 3287, IČO: 36 092 185,  
Bank. spojenie : Slovenská sporiteľňa , a.s., číslo účtu : 0200773665 / 0900,  
email: [mgalova@mail.t-com.sk](mailto:mgalova@mail.t-com.sk), tel.: 0905 120 121

### Článok I. ZÁKLADNÉ USTANOVENIE

1. Právny zástupca sa zaväzuje poskytovať klientovi právne služby týkajúce sa predmetu jeho činnosti. **Predovšetkým právne poradenstvo, zmluvná agenda (vyhotovovanie zmlúv, právne posúdenie)** Služby budú poskytované mimosúdne a v prípade potreby aj vo forme zastúpenia na súde, či na orgáne verejnej správy.
2. Právny zástupca vyhlasuje, že preberá zodpovednosť za svoje úkony pri poskytovaní právnej pomoci a, že je pre tieto účely zo zákona poistený zo zodpovednosti za škodu spôsobenú klientovi pri výkone svojej činnosti (vyššie uvedené platí pri činnosti zamestnancov právneho zástupcu). Pri poskytovaní právnych služieb sa môže dať zastúpiť iným advokátom alebo svojim koncipientom.

### Článok II. ROZSAH A FORMA POSKYTOVANIA PRÁVNÝCH SLUŽIEB

1. Právny zástupca poskytuje právne služby vykonávaním úkonov právnej služby vo svojom sídle, v sídle klienta, v sídlach štátnych orgánov, prípadne po dohode s klientom na iných miestach, podľa potreby a charakteru úkonu. Právny zástupca je pri poskytovaní právnych služieb povinný zachovávať zákony a v ich medziach sa riadiť príkazmi klienta. Právny zástupca je povinný pri poskytovaní právnych služieb chrániť práva a oprávnené záujmy klienta, konať pritom svedomito, dôsledne využívať všetky zákonné prostriedky a uplatňovať to, čo podľa svojho presvedčenia a príkazu klienta pokladá za prospešné. Právny zástupca je povinný dbať na to, aby poskytované právne služby boli účelné a hospodárne.
2. Právny zástupca je povinný zachovávať mlčanlivosť o skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním právnych služieb a to i po skončení platnosti tejto zmluvy s výnimkou prípadov, na ktoré sa vzťahuje zákonom uložená povinnosť prezradiť spáchanie trestného činu.

### Článok III. ODMENA ZÁSTUPCU

1. Strany tejto zmluvy sa dohodli, že odmena právneho zástupcu je stanovená v súlade s vyhl. MS SR č. 655/2004 Z.z. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb, podľa ust. § 2 ods. 3 vyhlášky a to „**Tarifná odmena**“
  - a) paušálna odmena - 600,- EUR/mesiac - táto odmena prináleží právnomu zástupcovi za nesporovú mimosúdnu agendu (konzultácie, právne posúdenia a analýzy, zmluvy...)
  - b) tarifná odmena podľa počtu úkonov a hodnoty vecí – ide o sporovú odmenu (vypracovanie návrhu, zastúpenie na v súdnom konaní, správnom konaní....)
2. Paušálna odmena je splatná na základe faktúry (FA), ktorú právny zástupca vystaví na konci kal. Mesiaca prípadne za viac mesiacov.  
FA je splatná do 15 dní od jej vystavenia. Klient prevedie fakturovanú odmenu bezhotovostne na účet právneho zástupcu. FA bude klientovi zasielaná prostredníctvom pošty.

#### Článok IV.

#### HOTOVÉ VÝDAVKY A NÁHRADA ZA STRATU ČASU PRÁVNEHO ZÁSTUPCU

1. Hotovými výdavkami sú výdavky účelne vynaložené pri poskytovaní právnych služieb. Náhrada týchto výdavkov je zahrnutá do odmeny, **okrem** náhrady za stratu času, súdnych, správnych poplatkov, nákladov na overovanie listín, prekladov, znal. posudkov, cestovných výdavkov (podľa z. o cest. náhradách) a nocležného pri služobných cestách.
2. Hotové výdavky je klient povinný právnemu zástupcovi v plnej výške nahradiť, pokiaľ sa strany nedohodnú inak. Klient je povinný včas uhrádzať súdne, správne, či iné poplatky priamo konajúcemu orgánu.

#### Článok V

#### NIEKTORÉ POVINNOSTI KLIENTA KLIENTA

1. Klient sa zaväzuje, že pri poskytovaní právnych služieb odovzdá právnemu zástupcovi všetky potrebné listiny a podklady, udelí potrebný počet plnomocenstiev a pravdivo ho bude **včas** informovať o všetkých rozhodujúcich skutočnostiach.

#### Článok VI

#### TRVANIE A ZÁNİK ZMLUVY

1. Táto zmluva je uzavretá na dobu **neurčitú od momentu jej podpisu oboma zmluvnými stranami.**
2. Táto zmluva zaniká (i) dohodou zmluvných strán, ku dňu v nej uvedenom, (ii) výpoveďou alebo (iii) odstúpením od tejto zmluvy niektorou zo zmluvných strán.
3. Výpoveď môže dať ktorákoľvek zo zmluvných strán a to aj bez uvedenia dôvodu. Klient môže dať výpoveď najskôr po uplynutí 6 kalendárnych mesiacov od uzatvorenia zmluvy. Výpovedná doba je 2 mesačná a začína plynúť v prvý deň mesiaca nasledujúceho po mesiaci doručenia výpovede druhej strane.
4. Odstúpiť od tejto zmluvy, s účinkami k dňu doručenia odstúpenia klientovi, je právny zástupca oprávnený v prípade, ak sú dané vážne dôvody, pre ktoré právny zástupca nemôže riadne poskytovať právne služby, ak sa narušila nevyhnutná dôvera medzi právnym zástupcom a klientom.
5. Odstúpiť od tejto zmluvy je oprávnený obdobným spôsobom klient v prípade, že právny zástupca poruší závažným spôsobom povinnosti zo zmluvy alebo z právnych predpisov a ak sa z toho dôvodu narušila nevyhnutná dôvera.
6. Zmluva zaniká aj vypovedaním plnej moci zo strany právneho zástupcu, alebo odvolaním plnej moci zo strany klienta, s účinkami ku dňu doručenia tohto právneho úkonu druhej strane. V prípade odvolania plnej moci je klient povinný uhradiť odmenu právnemu zástupcovi min. za prvých 6 mesiacov odo dňa podpisu zmluvy.

#### Článok VII.

#### OSOBITNÉ USTANOVENIA

1. Klient podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že bol právnym zástupcom vopred poučený (i) o možnosti žiadať právneho zástupcu ako spracovateľa osobných údajov o opravu chybné spracovaných osobných údajov, (ii) o možnosti žiadať o likvidáciu svojich osobných údajov po ukončení platnosti tejto zmluvy, (iii) o tom, že právny zástupca spracúva osobné údaje klienta vo svojom sídle a osobne dohliada nad bezpečnosťou spracovania jeho osobných údajov a (iv) o možnosti žiadať o poskytnutie informácie o stave spracúvania jeho osobných údajov.
2. Právny zástupca sa zaväzuje, že osobné údaje klienta bude spracúvať v súlade so zákonom č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov. Na spracúvanie osobných údajov dáva klient právnemu zástupcovi svoj súhlas.
3. Klient zbavuje právneho zástupcu mlčanlivosti vo všetkých veciach týkajúcich sa ich zmluvného vzťahu pre prípady súdneho konania medzi právnym zástupcom a klientom, ktorého predmetom bude uplatnenie nárokov vyplývajúcich z tejto zmluvy.


#### Článok VIII.

#### ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť momentom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.
2. Pre doručovanie písomností platia adresy uvedené v záhlaví zmluvy. Obe zmluvné strany sú povinné navzájom sa informovať o zmene adresy pre doručovanie písomností. Zásielka sa považuje za doručенú aj jej vrátením odosielateľovi, i keď sa adresát o nej nedozvedel. Zmluvné strany si pre doručovanie poštou dohodli úložnú lehotu 3 dni.
3. Advokát je oprávnený upraviť paušálnu odmenu za poskytovanú službu v prípade značného nárastu nesporevej právnej agendy. Zmena odmeny je pre klienta záväzná uplynutím piatich dní počas ktorých klient voči zmene nevzniesol písomné námietky (stačí e-mail).
4. Zmluva je vyhotovená v 2 rovnopisoch, právny zástupca dostane jeden rovnopis a klient jeden rovnopis.
5. Obe zmluvné strany vyhlasujú, že sa s obsahom zmluvy podrobne oboznámili a na znak súhlasu túto zmluvu podpísali.

V Sládkovičove dňa 2.1.2014

  
Klient  
Voďárenská spoločnosť Sládkovičovo  
spol. s r.o.  
Fudikova 400/254  
925 21 SLÁDKOVIČOVO  
IČO: 53 232 751 IČ DPH: SK2020191657  
Bank. sp. VUB Galanta, č. účtu: 1301614951/0200  
Tel./fax: 031 730 5742

  
Právny zástupca

Voď. Maria Galová  
advokát  
IČ: 3287  
sídlo: Hviezdoslavova 510  
925 21 Sládkovičovo  
IČ: 501001185 DÚC 1027065417